

Số: 3032/QĐ-UBND

TP. Bắc Kạn, ngày 06 tháng 12 năm 2021

**QUYẾT ĐỊNH**

**V/v phê duyệt danh sách hỗ trợ hộ kinh doanh gặp khó khăn do đại dịch Covid-19 theo quy định tại Chương IX Quyết định số 23/2021/QĐ-TTg ngày 07/7/2021 của Thủ tướng Chính phủ**

**CHỦ TỊCH ỦY BAN NHÂN DÂN THÀNH PHỐ BẮC KẠN**

*Căn cứ Luật Tổ chức Chính quyền địa phương ngày 19 tháng 6 năm 2015;*

*Căn cứ Nghị quyết số 68/NQ-CP ngày 01/7/2021 của Chính phủ về một số chính sách hỗ trợ người lao động và người sử dụng lao động gặp khó khăn do đại dịch Covid-19;*

*Căn cứ Quyết định số 23/2021/QĐ-TTg ngày 07/7/2021 của Thủ tướng Chính phủ quy định về việc thực hiện một số chính sách hỗ trợ người lao động và người sử dụng lao động gặp khó khăn do đại dịch Covid-19;*

*Căn cứ Kế hoạch số 466/KH-UBND ngày 23/7/2021 của Ủy ban nhân dân tỉnh Bắc Kạn về việc Triển khai thực hiện Nghị quyết số 68/NQ-CP ngày 01/7/2021 của Chính phủ và Quyết định số 23/2021/QĐ-TTg ngày 07/7/2021 của Thủ tướng Chính phủ về một số chính sách hỗ trợ người lao động và người sử dụng lao động gặp khó khăn do đại dịch Covid-19 trên địa bàn tỉnh Bắc Kạn;*

*Căn cứ Kế hoạch số 160/KH-UBND ngày 30/7/2021 của UBND thành phố Bắc Kạn về việc Triển khai thực hiện Nghị quyết số 68/NQ-CP ngày 01/7/2021 của Chính phủ và Quyết định số 23/2021/QĐ-TTg ngày 07/7/2021 của Thủ tướng Chính phủ về một số chính sách hỗ trợ người lao động và người sử dụng lao động gặp khó khăn do đại dịch Covid-19 trên địa bàn thành phố Bắc Kạn;*

*Căn cứ Thông báo số 199/TB-UBND ngày 10/5/2021 của UBND tỉnh về kết luận của Chủ tịch UBND tỉnh Nguyễn Long Hải tại cuộc họp giao ban lãnh đạo UBND tỉnh ngày 10/5/2021 về phòng chống dịch Covid-19 và Công điện số 05/CĐ-UBND ngày 24/7/2021 của Ủy ban nhân dân tỉnh Bắc Kạn, về việc tăng cường các biện pháp cấp bách phòng, chống dịch Covid-19;*

*Căn cứ Công điện số 05/CĐ-UBND ngày 23/7/2021 của UBND tỉnh Bắc Kạn về việc tăng cường các biện pháp cấp bách, phòng chống dịch Covid -19;*

*Căn cứ Công văn số 5308/UBND-VXNV ngày 13/8/2021 của Ủy ban nhân dân tỉnh Bắc Kạn V/v điều chỉnh áp dụng một số biện pháp phòng, chống dịch COVID-19 trên địa bàn tỉnh Bắc Kạn kể từ ngày 14/8/2021;*

*Căn cứ hồ sơ, danh sách của 21 hộ kinh doanh đã được thẩm định ngày 29/11/2021 của Hội đồng thẩm định thực hiện chính sách hỗ trợ cho các đối tượng gặp khó khăn do đại dịch Covid-19 trên địa bàn thành phố Bắc Kạn;*

*Xét đề nghị của Trưởng phòng Lao động - Thương binh và Xã hội thành phố tại tờ trình số: 303/TTr-LĐT BXH ngày 02/12/2021,*

## **QUYẾT ĐỊNH:**

**Điều 1.** phê duyệt danh sách hỗ trợ cho 21 hộ kinh doanh gặp khó khăn do đại dịch Covid-19 theo quy định tại Chương IX Quyết định số 23/2021/QĐ-TTg ngày 07/7/2021 của Thủ tướng Chính phủ, cụ thể như sau.

- Số hộ kinh doanh là: 21 hộ x 3.000.000đ/hộ kinh doanh = 63.000.000đ. (Bằng chữ: Sáu mươi ba triệu đồng)

*Có danh sách chi tiết kèm theo*

### **Điều 2.**

- Phòng Tài chính- kế hoạch: Tham mưu báo cáo Ủy ban nhân dân tỉnh (qua Sở Tài chính) cấp kinh phí hỗ trợ cho 21 hộ kinh doanh gặp khó khăn do đại dịch Covid-19 và cấp kinh phí hỗ trợ cho phòng Lao động - Thương binh và Xã hội, hướng dẫn quyết toán kinh phí hỗ trợ theo đúng quy định.

- Phòng Lao động - Thương binh và Xã hội: Lập danh sách chuyển kinh phí hỗ trợ cho 21 hộ kinh doanh bằng tiền mặt hoặc qua tài khoản ngân hàng của các hộ kinh doanh.

- Kinh phí hỗ trợ được chi từ nguồn kinh phí do UBND tỉnh Bắc Kạn cấp theo quy định.

**Điều 3.** Chánh Văn phòng HĐND - UBND thành phố, Trưởng phòng Tài chính - kế hoạch, Trưởng phòng Lao động - Thương binh và Xã hội, Thủ trưởng các đơn vị có liên quan chịu trách nhiệm thi hành Quyết định này. /.

### **Nơi nhận:**

*Gửi bản điện tử:*

- UBND tỉnh;
- Sở Tài Chính;
- Sở Lao động -TB&XH (thay b/cáo);
- TT Thành ủy - HĐND thành phố;
- Như Điều 3 (t/hiện);
- CT các PCT UBND thành phố;
- TV Hội đồng thẩm định thành phố;
- Đảng ủy các xã, phường;
- UBND các xã, phường;

*Gửi bản giấy:*

- Phòng Lao động-TB&XH;
- Phòng Tài chính - Kế hoạch;
- Lưu: VT. LĐT BXH (Khiếu, Ngà)

**CHỦ TỊCH**



**Dương Hữu Bường**

**ỦY BAN NHÂN DÂN  
THÀNH PHỐ BẮC KẠN**

**DANH SÁCH HỘ KINH DOANH THUỘC DIỆN HỖ TRỢ THEO NQ SỐ 68/NQ-CP VÀ CHƯƠNG IX QĐ SỐ 23/2021/QĐ-TTg**

(Kèm theo Quyết định số: **3032/QĐ-UBND** ngày **06/12/2021** của Ủy ban nhân dân thành phố)

ST T	Mã số thuế	Họ và tên	Địa chỉ kinh doanh (Số nhà, tổ ...)	Ngành nghề kinh doanh	Mức thuế khoản 1 tháng	Giấy chứng nhận đăng ký kinh doanh	Mức hỗ trợ đồng/tháng	Thông tin về tài khoản tại Ngân hàng (nếu có)		Thời gian tạm ngừng kinh doanh (theo xác nhận của UBND xã, phường)			Ghi chú
								Số TK	Ngân hàng	Từ tháng	Đến tháng	Số ngày	
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)	(9)	(10)	(11)	(12)	(13)	(14)
<b>I</b>	<b>Phường Sông Cầu</b>		<b>15 hộ</b>										
1	4700282195	Hoàng Thị Vân	Tổ 3, phường Sông Cầu	Mua bán nước giải khát, dịch vụ ăn uống (bán ốc, đồ ăn vặt)	450.000	13A8.005880	3.000.000	Trực tiếp	0	14/8/2021	19/9/2021	37	Ô số 14 +15 - Bờ kè đường Thanh Niên
2	4700282188	Nguyễn Thị Sơn	SN 331, Tổ 8, phường Sông Cầu	Dịch vụ ăn uống	378.000	13A8.006029	3.000.000	Trực tiếp	0	14/8/2021	19/9/2021	37	Ô số 41 - Bờ kè đường Thanh Niên
3	8512129917	Nguyễn Thị Bích	SN 217, Tổ 7, phường Sông Cầu	Dịch vụ ăn uống	378.000	13A8.005948	3.000.000	Trực tiếp	0	14/8/2021	19/9/2021	37	Ô số 18 - Bờ kè đường Thanh Niên
4	4700283833	Nguyễn Thị Thu	SN 203, Tổ 3, phường Sông Cầu	Bán nước trà đá	378.000	13A8006139	3.000.000	Trực tiếp	0	14/8/2021	19/9/2021	37	1/2 Ô số 13 - Bờ kè đường Thanh Niên
5	4700282300	Vũ Thị Ngoan	SN 195, Tổ 3, phường Sông Cầu	Mua bán nước giải khát, ốc, đồ ăn vặt.	378.000	13A8.005926	3.000.000	Trực tiếp	0	14/8/2021	19/9/2021	37	1/2 Ô số 13 - Bờ kè đường Thanh Niên
6	4700282163	Nguyễn Thị Thảo	SN 197, Tổ 3, phường Sông Cầu	Dịch vụ ăn uống	378.000	13A8.005225	3.000.000	Trực tiếp	0	14/8/2021	19/9/2021	37	1/2 Ô số 12 - Bờ kè đường Thanh Niên
7	4700282156	Hoàng Thị Mai	Tổ 3, phường Sông Cầu	Mua bán nước giải khát, dịch vụ ăn uống (bán ốc, đồ ăn vặt)	378.000	13A8.001726	3.000.000	Trực tiếp	0	14/8/2021	19/9/2021	37	1/2 Ô số 12 - Bờ kè đường Thanh Niên

8	4700284643	Ngô Thị Hoa	Tổ 3, phường Sông Cầu	Mua bán nước giải khát, đồ ăn vặt, dịch vụ ăn uống.	378.000	13A8.006015	3.000.000	39510000184373	BIDV	14/8/2021	19/9/2021	37	Ô số 10 - Bờ kè đường Thanh Niên
9	4700282149	Bùi Văn Bằng	Tổ 3, phường Sông Cầu	Mua bán nước giải khát, dịch vụ ăn uống (bán ốc, đồ ăn vặt)	378.000	13A8.006016	3.000.000	850920502689	AGRIBANK	14/8/2021	19/9/2021	37	1/2 Ô số 11 - Bờ kè đường Thanh Niên
10	4700282558	Phạm Lê Cường	Tổ 3, phường Sông Cầu	Mua bán nước giải khát, dịch vụ ăn uống (bán ốc, đồ ăn vặt)	378.000	13A8.006014	3.000.000	39510000489449	BIDV	14/8/2021	19/9/2021	37	1/2 Ô số 11 - Bờ kè đường Thanh Niên
11	8166947336	Vũ Thị Nhung	Tổ 3, phường Sông Cầu	Dịch vụ ăn uống; Mua bán đồ ăn vặt, nước giải khát	378.000	13A8.004598	3.000.000	395100000047273 1	BIDV	14/8/2021	19/9/2021	37	Ô số 8 - Bờ kè đường Thanh Niên
12	4700284964	Trần Văn Tùng	Tổ 3, phường Sông Cầu	Dịch vụ ăn uống (đồ nướng)	378.000	13A8.004690	3.000.000	395100000046745 4	BIDV	14/8/2021	19/9/2021	37	1/3 Ô số 3+ Ô số 4- Bờ kè đường Thanh Niên
13	4700280543	Nguyễn Thanh Phong	Tổ 7, phường Sông Cầu	Dịch vụ ăn uống, giải khát	378.000	13A8.005586	3.000.000	363682868888	MB BANK	14/8/2021	19/9/2021	37	Ô số 27 + 28 - Bờ kè đường Thanh Niên
14	8315648180	Hà Anh Tuấn	SN 389, Tổ 9, phường Sông Cầu	Kinh doanh dịch vụ ăn uống	450.000	13A8.006111	3.000.000	024642299999	LIENVIET T POST BANK	14/8/2021	19/9/2021	37	Ô số 53 - Bờ kè đường Thanh Niên
15	8454400620	Nguyễn Thị Liên	Tổ 7, phường Sông Cầu	Dịch vụ ăn uống	450.000	13A8.006007	3.000.000	39510000020185	BIDV	14/8/2021	19/9/2021	37	Ô số 17 - Bờ kè đường Thanh Niên
<b>II</b>	<b>Phường Đức Xuân</b>		<b>03 hộ</b>										
1	4700128605	Dương Thị Tuyết	Tổ 8A, phường Đức Xuân	Karaoke	3.265.400	13A8.001037	3.000.000	39510000217118	BIDV	01/5/2021	10/12/2021	155	
2	8560837772	Hoàng Chiến Thuật	Tổ 6, phường Đức Xuân	Thẻ đục, thẻ hình thẩm mỹ	-	13A8.004675	3.000.000	39510000299824	BIDV	24/7/2021	04/10/2021	73	Hộ doanh thu <100 tr/năm
3	4700261734	Nông Phương Dinh	Tổ 4, phường Đức Xuân	Dịch vụ cắt tóc, gội đầu	-	13A8.004258	3.000.000	39510000046297	BIDV	17/7/2021	04/8/2021	19	Hộ doanh thu <100 tr/năm

III	Phường Phùng Chí Kiên		03 hộ										
1	8088414578	Bùi Văn Tuấn	Tổ 5, phường Phùng Chí Kiên	Dịch vụ cắt tóc thẩm mỹ, mua bán mỹ phẩm	719.998	13A8.0003957	3.000.000	109833999888	Viettin Bank	18/7/2021	29/08/2021	41	
2	4700222252	Nguyễn Ngọc Quang	Tổ 5, phường Phùng Chí Kiên	Dịch vụ Karaoke, mua bán cà phê, nước giải khát	1.677.700	13A8.002711	3.000.000	106005384593	Viettin Bank	10/5/2021	10/01/2021	115	CA PHE NEW 3
3	4700161602	Nguyễn Hữu Dũng	Tổ 3, phường Phùng Chí Kiên	Dịch vụ Karaoke, mua bán cà phê, nước giải khát	1.812.700	13A8.001538	3.000.000	39510000076416	BIDV	01/4/2021	01/9/2021	153	Trước sát nhập là Tổ 5
<b>Tổng cộng</b>							<b>63.000.000</b>						

(Số tiền bằng chữ: Sáu mươi ba triệu đồng)